

GPSR Label for : Complete set - bowl, beer bowl STREAM 50 beer case, continuous cooler 2-conducted dry cooler, up to 55 litres/h - BLACK EDITION

Product Name: Complete set - bowl, beer bowl STREAM 50 beer case, continuous cooler 2-conducted dry cooler, up to 55 litres/h - BLACK EDITION
Product ID: 6880
Variation Number: NEW-6231
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications: Size: 55 liters/h Material: stainless steel, plastic Intended Use: Beer and other beverage filling plant Safety Information & Warnings: Please read the user manual before use. Make sure the system is installed correctly. Before cleaning, make sure that the device is separated from the power grid. Storage Instructions: Store in a dry, cool place, away from direct sun rays and moisture. Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.	(DE) Produktspezifikationen: Größe: 55 Liter/h Material: Edelstahl, Kunststoff Vorgesehene Verwendung: Zapfanlage für Bier und andere Getränke Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Bitte die Bedienungsanleitung vor der Nutzung lesen. Achten Sie darauf, dass die Anlage korrekt installiert ist. Vor dem Reinigen sicherstellen, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt ist. Lagerungshinweise: An einem trockenen, kühlen Ort lagern, fern von direkten Sonnenstrahlen und Feuchtigkeit. Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.	(FR) Spécifications du produit: Taille: 55 litres/h Matériau: acier inoxydable, plastique Utilisation prévue: Bière et autres installations de remplissage des boissons Informations de sécurité et avertissements: Veuillez lire le manuel d'utilisation avant utilisation. Assurez-vous que le système est correctement installé. Avant de nettoyer, assurez-vous que le dispositif est séparé du réseau électrique. Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec et frais, à l'abri des rayons directs du soleil et de l'humidité. Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.	(ES) Especificaciones del producto: Tamaño: 55 litros/h Material: acero inoxidable, plástico Uso previsto: Birra e altro rrelleno de cerveza y otras bebidas Información de seguridad y advertencias: Por favor lea el manual del usuario antes de usar. Asegúrese de que el sistema esté instalado correctamente. Antes de limpiar, asegúrese de que el dispositivo está separado de la red eléctrica. Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco, fresco, lejos de los rayos de sol directos y la humedad. Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.	(IT) Specifiche del prodotto: Dimensione: 55 litri/h Materiale: acciaio inossidabile, plastica Uso previsto: Birra e altro impianto di riempimento di bevande Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Legga il manuale dell'utente prima dell'uso. Assicurati che il sistema sia installato correttamente. Prima di pulire, assicurarsi che il dispositivo sia separato dalla rete elettrica. Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo asciutto e fresco, lontano dai raggi solari diretti e dall'umidità. Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.	(PT) Especificações do produto: Tamanho: 55 litros/h Material: aço inoxidável, plástico Uso pretendido: Planta de enchimento de cerveja e outras bebidas Informações de segurança e avisos: Por favor, leia o manual do usuário antes de usar. Certifique-se de que o sistema está instalado corretamente. Antes de limpar, certifique-se de que o dispositivo está separado da rede de energia. Instruções de armazenagem: Armazene em um lugar seco e fresco, longe de raios solares diretos e umidade. Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.
--	---	--	---	---	--

(NL) Productspecificaties: Maat: 55 liter/u Materiaal: roestvrij staal, kunststof Beoogd gebruik: Bier- en andere drankenvulinstallatie Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Lees de gebruikershandleiding voor gebruik. Zorg ervoor dat het systeem correct is geïnstalleerd. Zorg ervoor dat het apparaat vóór het schoonmaken gescheiden is van het elektriciteitsnet. Opslaginstructies: Bewaren op een droge, koele plaats, weg van directe zonnestralen en vocht. Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.	(FI) Tuotetiedot: Koko: 55 litraa/h Materiaali: Ruostumatonta teräs, muovi Tarkoitettu käyttö: Olut ja muut juomat täyttävät Turvallisuustiedot ja varoitukset: Lue käyttöajan käsikirja ennen käyttöä. Varmista, että järjestelmä on asennettu oikein. Ennen puhdistusta varmista, että laite on erillään sähköverkosta. Säilytysohjeet: Säilytä kuivassa, viileässä paikassa, kaukana suorasta auringonsäteestä ja kosteudesta. Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.	(SV) Produktspecificationer: Storlek: 55 liter/h Material: rostfritt stål, plast Avsedd användning: Öl och annan dryckefyllningsanläggning Säkerhetsinformation och varningar: Läs bruksanvändarhandboken före användning. Se till att systemet installeras korrekt. Innan rengöring, se till att enheten separeras från elnätet. Förvaring: Förvara i en torr, sval plats, bort från direkta solstrålar och fukt. Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produkt säkerhetsförrdning.	(DA) Produktspecificationer: Størrelse: 55 liter/h Materiale: rustfrit stål, plast Påtenkt anvendelse: Øl og andre drikkefyldningsanlæg Sikkerhedsinformation og advarsler: Læs venligst brugsanvisningen før brug. Sørg for, at systemet er installeret korrekt. Før rengøring, skal du sørge for, at enheden er adskilt fra elnettet. Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et tørt, køligt sted, væk fra direkte solstråler og fugt. Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordnin g.	(NB) Produktspecificasjoner: Størrelse: 55 liter/h Materiale: rustfritt stål, plast Forventet bruk: Øl og annen drikkefyllingsanlegg Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Les brukermanualen før bruk. Sørg for at systemet er installert riktig. Før rengjøring, sørg for at enheten er skilt fra strømmettet. Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et tørt, kjølig sted, unna direkte solstråler og fuktighet. Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.	(PL) Specyfikacje produktu: Rozmiar: 55 litrów / h Materiał: stal nierdzewna, plastik Zamierzony użycie: Piwo i inne napoje do napełniania Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Przed użyciem należy przeczytać instrukcję obsługi. Upewnij się, że system jest prawidłowo zainstalowany. Przed oczyszczeniem należy upewnić się, że urządzenie jest oddzielone od sieci energetycznej. Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu, z dala od promieni słonecznych i wilgoci. Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.
--	---	---	--	---	--

(CS) Specifikace produktu: Velikost: 55 litrů/h Materiál: nerez, plast Předpokládané použití: Zařízení na plnění piva a jiných nápojů Bezpečnostní informace a varování: Před použitím si přečtěte uživatelskou příručku. Ujistěte se, že je systém nainstalován správně. Před čištěním se ujistěte, že zařízení je odděleno od elektrické sítě. Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na suchém, chladném místě, mimo přímé sluneční paprsky a vlhkost. Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.	(SL) Specifikacije izdelka: Velikost: 55 litrov/h Material: nerjaveč jeklo, plastična Predvidena uporaba: Polnilnica piva in drugih pijac Varnostne informacije in opozorila: Pred uporabo preberite navodila za uporabo. Prepričajte se, da je sistem pravilno nameščen. Pred čiščenjem se prepričajte, da je naprava ločena od električnega omrežja. Navodila za shranjevanje: Hranite na suhem, hladnem mestu, stran od neposrednih sončnih žarkov in vlage. Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.	(SK) Špecifikácie produktu: Veľkosť: 55 litrov / h Materiál: nehrdzavejúca oceľ, plast Určené použitie: Pivné a iné vyplnenie nápojov Bezpečnostné informácie a varovania: Pred použitím si prečítajte návod na používanie. Uistite sa, že systém je nainštalovaný správne. Pred čistením, uistite sa, že zariadenie je oddelené od elektrickej siete. Pokyny na skladovanie: Uchovávať v suchom, chladnom mieste, ďaleko od priamych slnečných lúčov a vlhkosti. Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.	(HU) Termékjellemzők: Méret: 55 liter/h Anyag: rozsdamentes acél, műanyag Tervezett felhasználás: Sör és más ital töltő üzem Biztonsági információk és figyelemztetések: Kérjük, olvassa el a felhasználói kézikönyvet használat előtt. Győződjön meg róla, hogy a rendszert megfelelően telepítik. A tisztítás előtt győződjön meg róla, hogy az eszköz elválasztva van a teljesítményrácsolt. Tárolási utasítások: Üzlet egy száraz, hűvös helyen, távol a közvetlen nap sugarak és nedvesség. Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendelkezésnek.	(EL) Προδιαγραφές προϊόντος: Μέγεθος: 55 λίτρα/ώρα Υλικά: ανοξείδωτος χάλυβας, πλαστικός Σκεπτόμενη χρήση: Μπύρα και άλλα ποτά πλήρωσης ποτών Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Παρακαλώ διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης πριν από τη χρήση. Βεβαιωθείτε ότι το σύστημα είναι εγκατεστημένο σωστά. Πριν τον καθαρισμό, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή διαχωρίζεται από το ηλεκτρικό δίκτυο. Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε ξηρό, δροσερό μέρος, μακριά από τις άμεσες ακτίνες του ήλιου και την υγρασία. Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.	(BG) Спецификации на продукта: Размер: 55 литра/ч Материал: неръждаема стомана, пластмаса Предназначена употреба: Бира и други предприятия за пълнене на напитки Информация за безопасност и предупреждения: Моля, прочетете ръководството за употреба преди употреба. Уверете се, че системата е инсталирана правилно. Преди почистване се уверете, че устройството е отделено от електрическата мрежа. Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място, далеч от директни слънчеви лъчи и влага. Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.
---	---	---	---	--	---

(RO) Specificații produs: Mărim: 55 litri/h Material: oțel inoxidabil, plastic Utilizare intenționată: Plante de umplutură cu bere și alte băuturi Informații de siguranță și avertismente: Vă rugăm să citiți manualul de utilizare înainte de utilizare. Asigurați-vă că sistemul este instalat corect. Înainte de curățare, asigurați-vă că dispozitivul este separat de rețeaua electrică. Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc uscat, răcoros, departe de razele solare directe și umiditate. Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.	(HR) Specifikacije proizvoda: Veličina: 55 litara/h Material: nehrđajući čelik, plastika Predviđena uporaba: sustav za točenje piva i drugih napitaka Sigurnosne informacije i upozorenja: Molimo pročitajte priručnik za upotrebu prije korištenja. Provjerite je li sustav ispravno instaliran. Prije čišćenja osigurajte da je uređaj isključen iz napajanja. Upute za skladištenje: Skladiti na suhom, hladnom mjestu, daleko od izravne sunčeve svjetlosti i vlage. Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.	(LT) Produkto specifikacijos: Dydis: 55 litrai per valandą Medžiaga: nerūdijancio plieno, plastikos Numatytas naudojimas: Alaus ir kitų gėrimų pilstymo įrenginiai Saugumo informacija ir įspėjimai: Prieš vartojimą perskaitykite naudojimo instrukciją. Įsitikinkite, kad sistema įdiegta teisingai. Prieš valymą įsitikinkite, kad įrenginys atskirtas nuo elektros tinklo. Laikymo instrukcijos: Laikyti sausoje, vėsioje vietoje, toliau nuo tiesioginių saulės spindulių ir drėgmės. Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.	(LV) Produkta specifikācijas: Izmērs: 55 litri/h Materiāls: Nerūsējošais tērauds, plastmasa Paredzētā lietošana: Alus un citu dzērienu pildīšanas iekārtas Drošības informācija un brīdinājumi: Pirms lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju. Pārlicinieties, ka sistēma ir pareizi uzstādīta. Pirms tīrīšanas pārlicinieties, ka ierīce ir atdalīta no elektrotīkla. Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā, vēsā vietā, prom no tiešiem saules stariem un mitruma. Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.	(ET) Toote spetsifikatsioonid: Suurus: 55 liitrit/h Materjal: roostevabast terasest, plastist Eesmärgipärane kasutus: Ölu ja muud joogitajadised Ohutusteave ja hoiatused: Enne kasutamist lugege kasutusjuhendit. Veenduge, et süsteem on õigesti paigaldatud. Enne puhastamist veenduge, et seade on elektrivõrgust eraldatud. Säilitamisjuhised: Hoida kuivats, jahedas kohas, otsese päikesekiirguse ja niiskuse eest kaitskult. Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteturvuse määrusele.	(GA) Sonraíochtaí Táirge: Méid: 55 litear / h Abhar: déanta as cruach dhósmála, plaisteach Úsáid Beartaithe: Beer agus plandaí eile a llonadh d'Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Léigh an lámhleabhar úsáideora roimh úsáid. Bí cinnte go bhfuil an córas suiteáilte i gceart. Roimh ghlanadh, déan cinnte go bhfuil an gléas scartha ón eangach cumhachta. Treoracha Stórála: Stóráil in áit thirim, fionnuar, ar otseas páikeseirgiuse ja niiskuse eest kaitskult. Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.
---	---	--	---	--	---

